

Az Újság

1 Leu

Ánui X. Nr. 218

Redactor responsabil și adm. del.
ALEXANDRU GAAL

Salonta, la 30 Septembrie 1938

Abonamentul
pe 1 lună 25 lei

Proprietar: „Bihor” Intreprindere de ziar S. A. Inreg. la Tribunalul Bihor S. III. Dos. No. 953—938.

Végre

Feltételezett az ország iparossága arra a hírre, hogy az uralkodó néhány napon belül szentesíteni fogja azt a törvénytervezetet, amely mentesíti a kötelező betegségélyzői tagság alól az ország önálló iparosát.

Ez a szentesítésre váró törvény egyszerre végetvet a kisiparosság évek óta tartó panaszának. Elvégre indokolatlan volt már az első percben az önálló iparosokat arra kötelezni, hogy büntetés terhe mellett tagjai legyenek a betegségélyzőnek akkor, amikor erre a kötelezettségre sem a kereskedőket, sem más szabadfoglalkozású polgárokat nem kényszerítették. Miért éppen az iparosságot kérték a különböző egyesületbe tömörült iparosok — elvégre az iparostársadalom amúgy is ezer sebből vérzik?

Köztudomásu, hogy minden tehetősebb iparos családnak meg van a házi orvosa és az az iparos, akinek anyagi helyzete nem engedi meg, hogy házi orvosa legyen, az a betegségélyzői tagsági díjat is csak úgy tudja fizetni, ha megvonja szájától a betevő falatot.

Nem mindegy a beteg kedélyére, hogy melyik orvos gyógykezel. Elvégre a beteg számára már fél gyógyulást jelent, ha bizalmas orvosa gyógykezel. A betegségélyző pedig még azt sem engedte meg, hogy tagjai a betegségélyző orvosai közül ahhoz járjanak gyógykezelés végett, amelyikhez nagyobb a bizalmuk. Kerületekre van osztva minden város és minden betegségélyzői tag csak ahhoz a betegségélyzői orvoshoz fordulhat, amelyiknek kerületéhez tartozik.

Évekig hiába kiincselte az ország iparostársadalmának küldöttsége abban az irányban, hogy a kisiparosságot mentesítsék a kötelező betegségélyzői tagság alól. A betegségélyző központ mindent elkövetett, hogy fenttartsa változatlanul azt a törvényintézkedést, amely egyszer kimondotta, hogy a kisiparosok is kötelező tagjai a betegségélyzőnek. Hiszen a betegségélyző pénztár milliókat és milliókat inkasszált a kisiparosság tagjai járulékaiból.

Végre évekig tartó erőfeszítése után elérte az iparostársadalom, hogy az önálló mesterek részére a betegségélyzői tagság már nem lesz köte-

lező és ez nagy megkönnyebbülést jelent a különben is sűrű anyagi helyzetére.

A betegségélyzői pénztár ugyanis még annyit sem tett meg tagjaiért, hogy például Salontán egy fogászati műtermet állítson fel, jóllehet városunkban legalább ezer fizető tagja van a betegségélyző pénztárnak.

A betegségélyző tagság alól való szabadulás is eklatáns példa az iparos-

ság előtt, hogy csak a szervezetbe való tömörülés tud eredményt kihozni az egyetemes iparosság érdekében, éppen ezért jótesszi minden salontai iparos, ha saját érdekének elérése végett belép a Kisiparos Liga sorába, mert a mai viszonyok mellett a Kisiparos Liga egyedül hivatott arra, hogy az iparostársadalom érdekében sikra szálljon és folytassa a már megkezdett sikeres munkáját.

A világpolitika legújabb szenzációja:

Ma délelőtt összeül Münchenben a négyhatalmi konferencia az európai béke megmentése érdekében

A pattanásig feszülő politikai életnek új és öröndetes fejleménye van. A világhéke megmentése érdekében ma délelőtt össze ül a négyhatalmi konferencia, hogy az utolsó pillanatban megmentse a válságba került békét. Chamberlain javaslatára összeül Münchenben ma délelőtt Mussolini, Chamberlain, Daladier és Hitler és bizonyosra vehető, hogy most már nem fogver és géppuskával, tankkal és repülőgéppel oldják meg a német és cseh problémát, hanem békés megegyezéssel.

Mostmár a cáfolatok dacára is köztudomásu, hogy Hitler tegnap délután 2 órakor elakarta rendelni az általános mozgósítást, miután a cseh kormány visszautasította a német javaslatot és a német haderő fegyverrel akart Hitler követelésének érvényét szerezni. Mussolini az utolsó pillanatban közbelépett és 24 órai halasztást kért Hitlerrel a mozgósításra. Hitler eleget tett Mussolini kérésének. Valószínű, a mozgósítás a 24 órai haladékkal végkép elmarad. Erre annál kevésbé lehet most már szükség, miután a cseh problémát a négyhatalmi konferencia akarja békés eszközökkel megoldani.

Ha figyelembe vesszük, hogy a négyhatalmi konferencia tárgyát és annak megoldását előre kidolgozzák, semmi kétség az iránt, hogy Chamberlainnek a béke megmentése érdekében kifejtett fáradozásának meglesz az eredménye.

Daladier francia miniszterelnök tegnap este rádióbeszédben közölte a francia néppel, hogy ma a béke megmentése érdekében Münchenbe utazik. Chamberlain pedig ugyan csak tegnap délután jelentette be az angol képviselőházban nagy éljenzés közepette a négyhatalmi konferencia összehívását, amelyen Angliát ő képviseli. Egyébként az angol képviselőházban Chamberlain ismertette a cseh kérést. Vázolta az eddigi tárgyalásait, Hitlerrel folytatott tanácskozásait és kihangsúlyozta, hogy elismeri a magyar és lengyel igényeket is, azonban ennek elintézése csak a szudéta

kérdés megoldása után kerülhet szóba.

A négyhatalmi konferencián Mussolini közvetít a cseh kérdés békés megoldása tekintetében. Köztudomásu azonban Mussolini álláspontja, aki a cseh problémát egyszer és mindenkorra meg akarja oldani, vagyis a német igények mellett a lengyel és magyar követeléseket is el akarja ismertetni, hogy ezzel végérvényesen lezáruljon a cseh kérdés.

A Reu'er távirati iroda úgy tudja, hogy a francia és angol katonai csapatok biztosítanak a szudéta területen a rendet és közbiztonságot, amíg a kérdéses területet végérvényesen átadnak Németországnak.

Mussolini tegnap délután 6 órakor, Chamberlain és Daladier ma reggel fél 9 órakor indultak repülőgépen Münchenbe, ahol a négyhatalmi konferencia ma délelőtt 11 órakor kezdte meg ülését.

A négyhatalmi konferencián a világlapok tudósítói kivétel nélkül részt vesznek, oly nagy jelentőségűnek tartják a világhéke érdekében ma délelőtt összeült négyhatalmi konferenciát.

Ma légvédelmi gyakorlat Salontán

Illetékes helyen szerzett értesülésünk szerint ma délután 12 órakor és este 11 órakor légvédelmi gyakorlat lesz városunkban.

A lakosság a légvédelmi intézkedéseknek feltétlenül legyen eleget, mert ellenkező esetben büntetésnek teszi ki magát.

Olvassa és terjessze az „Az Újság”-ot

Készpénzzel vásárol szénát a Salontán állomásozó ezred

Értesítjük az érdekelteket, hogy a Salontán állomásozó ezred október 1-ig és október 15-ike után 3-4 vagon szénát készpénz fizetés mellett vásárol.

A feltételek megítélhetők az ezredirodában.

Színház

A megnyitó előadásról

Tegnap este — végre hosszú szünet után — ismét magyar színészek játszottak a Redut nagytermében. A kitűnő együttes elsőrendű tagjait már ismeri a salontai közönség és akik tegnap este a megnyitó előadásán színházban voltak, örömmel állapították meg, hogy a salontai őszi színiszezoni elsőrendű szintársurat nyitja meg. A megnyitó előadásán a „Mezei pacsi” háromfelvonásos operett került bemutatásra kifogástalan, gördülékeny előadásban. Az előadást szépszámu és lelkes közönség nézte végig.

Ma este a magyar rádióból is jólismert „Julia” szenzációs háromfelvonásos operett kerül bemutatásra — valószínű telt ház mellett.

Érdekességek, amiről kevesen tudnak

Egy statisztikus azt állítja, hogy meleg időben több a gyilkosság, hidegben pedig inkább több a betörés.

Franciaországban némelyek divathóbortból festett gombokat tűznek gomblyukukba, virág helyett.

A víz nem ivás világrekordját állítólág egy bizonyos John Eddy lintoni (Indiana állam) lakos tartja. Azt mondják, 1895 óta nem ivott más folyadékot, mint kávét, teát és tejet.

A világ leghosszabb ideig tartó mennydörgését nemrég Kentucky államban figyelték meg. Az első dörgés meg zugott, mikor a második is eldördült s így kergelezték egymásbaolvadó szakadatlan sorban a mennydörgések tizenkilenc percen át. Teljes 1140 másodpercig egyetlen bömből, ropogó ágyú szó volt a világ.

Skóciában elterjedtebb a vörös haj, mint bárhol a világon.

A rómaiak étkezésében az olaj meg a méz ugyanazt a szerepet játszotta, mint a miénkben a vaj meg a cukor.

Némely régész szerint a barlanglakó ember balkezes volt. A legtöbb kőkori szerszám — ugymond — balkezesek számára készült.

A zálogház a „boldog” Amerikában sem ismeretlen intézmény. Sőt elég gyakran veszik igénybe. Newyorkban naponta állag 3000 órát zálogosítanak el.

Aki heven esztendősi kora ér meg, életének átlag 23 esztendejét átalussza, tizenhárom esztendőn át csak beszél s hat esztendőn keresztül nem tesz mást, mint eszik.

A párisi rendőrség „rendőrmacskákat” tart. Pattányfogásban kiváltságosak ezek és nagy szerepet játszanak a városi köztisztasági intézményekben. Csekély bérért bárki igénybeveheti e négy lábú, nyávogó „hatósági közegek” szolgálatait.

Az Egyesült Államok tizennyolc államában és Columbia District-ben szigorúbban büntetik a lopást, mint gepacsik elulajdonítását.

Az egész világon évente 200 millió dollár kárt okoz a jégeső.

Egy angol feltaláló olyan géptöcsi „abroncsot” szabadalmaztatott, mely csengőt szólaltat meg, ha benne a nyomás kellenél jobban legyengült.

Tibeti papok egyes vallásos szertartások idején emberi csontból készített kölényi hordoznak.

Hogyan vonják ki a forgalomból a 250 leies érmekeket?

Cui Jelentettük már, hogy a kétszázötven leies fémpénzkeket rövidesen kivonják a forgalomból. A pénzügyminisztérium u'asította az ország összes pénzügyigazgatóságait, hogy december 31-ig bezárólag fogadják el az adófizetőkől a kétszázötven leies érmekeket s hasonló szellemben adjanak u'asítást az általános pénzügyi közegeknek is. A bevett érmekeket azután többé nem bocsájtják forgalomba.

Hogy a szóbanforzó érmekeket minél rövidebb idő alatt kivonják a forgalomból, az u'asítás arra is kiterjed, hogy a pénzügyi hivatalok pénztárai elsősorban kétszázötven leies érmekeket fogadjanak el s csak az összeg

fennmaradó részét fizessék száz, ötven és más címletű fémpénzkeket, vagy bankjegyekkel. Az adóban fizetett, illetve pénzváltás útján a pénzügyi hivatalokhoz juttatott érmekeket a Nemzeti Bank fiókjainak adja át a pénztár s ezektől a fiókoktól szállítják azokat a fővárosba.

A hamis kétszázötven leies érmekeket megsemmisítik, a pénzes zsákok tartalmát pedig a pénzügyminisztérium és a Nemzeti Bank egy egy tisztviselője előtt bonítják fel az állami pénzverdében s ha azokban hamis pénzeket is találunk, szigorú eljárást indítanak a pénztáros ellen, aki azokat elfogadta.

Három salontai borbély ellen eljárás indul a vasárnapi munkaszünet megszegése miatt

Vasárnap délelőtt a borbélyok csak déli 12 óráig tarthatnak nyitva. Mint értesülünk, a rendőrség eljárást indít Sachs Simon, Mayer József és Katona Mihály borbély ellen, mert vasárnap déli 12 óra után is nyitva tartottak.

Tudvalevő, a vasárnapi munkaszünet megszegését súlyosan bünteti a törvény idevonatkozó paragrafusa, éppen ezért jó lesz vigyázni minden salontai iparosnak és kereskedőnek, a vasárnapi munkaszünet betartására.

Fuchs Géza kéri Salonta városától a részére megítélt kártérítési összeg kiutalását

Tudvalevő, a Semmitőlsek jogerős ítéletével arra kötelezte Salonta városát, hogy Fuchs Géza strandbérletnek 190 ezer lei kártérítést fizessen az 1934. évben eszenvedett azon kárért, mert a strandnak nem volt megfelelő vízellátása.

Salonta városa a strandbérlet részére megállapított kártérítési összeget az idei költségvetésben biztosította is.

Fuchs Géza tegnap beadványt intézett Salonta városához amelyben kéri, hogy a részére megítélt 190 ezer leit a város utálja ki. Valószínű, hogy a város anyagiak hiányában csak március elején fogja Fuchs Géza kérését teljesíteni.

A város eladott 40 mázsa ócskavasat

Megírjuk, hogy a város a legutóbbi ígérőnek elad 40 mázsa ócskavasat. Az ócskavas iránt érdeklődött Engel Hermann, Zsibrita Márton és Lileá Florea. Mint értesülünk az ócskavasért Engel Hermann ígért legnagyobb árat és így kilónként 2 lei 75 baniért neki ítélte oda a város. Az ócskavas között van több kályha és egy szecskavágó gép.

Súlyos büntetésnek teszi ki magát az, aki köz- munka kötelezettségének nem tesz eleget

A város vezetősége megállapította, hogy igen sokan még nem tesznek eleget közmunka kötelezettségüknek.

A lapunk után ismételtén és utoljára közli a város vezetősége, hogy könnyőrelenül eljárást indít mindazok ellen, akik közmunka kötelezettségüknek nem tesznek eleget. Aki nem akar résztvenni a közmunkán, az haladéktalanul fizesse be a megváltási összeget, mert a büntetés sokkal nagyobb lesz, mint a kötelező megváltási díj és ezenkívül tárgyalásokra kell járni, ami a büntetésen kívül tetemes költséggel jár.

Itt emlíjük meg, hogy miután a chiu-

meghiui vasúttöltés teljesen fel van bontva, mindenké a városbába udvarán jelentkezzen közmunkára munkabeosztás végett.

Eljárás indul a volt sibiumegyei prefektus ellen

Sibiuból jelentik: A bűnügyi hatóságok vizsgálata alapján Nicolae Regman volt megyei prefektus ellen hivatalos hatalommal való visszaélés, közokirathamisítás, minősített csalás, valamint a közvagyon elleni bűncselekmény címén vádiratot adtak ki. A vád szerint a volt prefektus több, mint hatmillió lei-el károsította meg az államot.

Terjessze az „Az Ujság”-ot

Módosították a kisajátítási törvényt

Bucuresti. Armand Calinescu belügyminiszter törvényrendeletet készített, amely szerint ingatlanok kisajátíthatók közhasznú célra a gazdasági és pénzügyi érdekeket szolgáló munkálatok és a közforgalom ellenőrzése céljából is.

Terjessze „Az Ujság”-ot

Svájcban tanácskoznak a spanyol küzdőfelek a kibékülés lehetőségeiről

Párisból je'nt a Rador távirati iroda: Spanyol politikai körökben úgy tudják, hogy Svájcban tárgyalások folynak spanyol vezetők között a polgárháború megszüntetésére. A tárgyalások lényege az, hogy olyan alapot találjanak, melynek segítségével meg lehetne menteni a további vérengzéstől az országot.

Svájcban tartózkodnak Juan March az ismert pénzember, aki Franco

tábornok pénzügyi támassza Palmer bíboros, Cambo és Eduardo Annon volt miniszterek és a spanyol falanxista mozgalom vezetői s Madridra a Spanyolország volt párisi kövére.

Nagyjelenőesűnek tartják spanyol körökben Negrin közársasági miniszterelnök nemrég elhangzott nyilatkozatát, hogy visszavonják a közársasági hadseregben küzdő önkénteseket és keresik a kibékülés útját.

Október 1-én kezdik meg a Romániában tartózkodó idegen állampolgárok ellenőrzését

Bucuresti. Az idegen állampolgárok ellenőrzése október 1-én kezdődik meg. Az idegen állampolgároknak az a csoportja, amely 1930. január 1-é előtt az országban tartózkodott, román nővel lépett házasságra és gyermekei is voltak, eddig a nemzeti munkavédelmi törvény 15. szakasza alapján minden további nélkül megkapta a tartózkodási és munkavállalási engedélyt. Minthogy az állambiztonsági hivatal megállapította, hogy ezek közül igen sokan feleségeiktől elváltak, vagy nem élnek együtt feleségeikkel, elrendeli, hogy az illető szakasz kedvezményei alá eső idegeneknek az anyakönyvi hivatal által kiállított bizonyítványt kell bemutatni arról, hogy a házastársak most is együttélnek.

A házkutatások meglepő eredménnyel jártak, számos kereskedő ugyanis több cukorkészletét eldugta. A kereskedők ellen a spekulatív törvény 20. paragrafusa alapján gyorsított büntügyi eljárás indult.

Büntügyi eljárás indul azok ellen, akik eldugják a cukrot

Bucuresti. A galatji rendőrséghez panaszok érkeztek arról, hogy a cukor eltűnt a boltokból. A rendőrség nyomozást indított és az ügyészséghez jelle át az iratokat, ahol házkutatásokat rendeltek el több nagy- és kiskereskedő üzletében és lakásában.

A házkutatások meglepő eredménnyel jártak, számos kereskedő ugyanis több cukorkészletét eldugta. A kereskedők ellen a spekulatív törvény 20. paragrafusa alapján gyorsított büntügyi eljárás indult.

Gyöngye a kukoricatermés, de - fedezi a belföldi szükségletet

Bucuresti. A földművelésügyi minisztériumban legújabbán eszközölt számítások szerint, noha a tengeri termés gyöngye, a belföldi szükségletet fedezni fogja. A 450 000 vagon terméshez fűzőti várakozások nem váltak be.

A termés ennél kevesebb lesz, de a 400 ezer vagonnyi mennyiséget meg fogja haladai. A földművelésügyi miniszter elrendelte, hogy 2000 vetőgép behozatalt mentesíti az „ad valorem” vámdíjtól.

Hat és félmillió lejjel csökkent a timişoarai dohányjövedék bevétele a költségvetési év első négy hónapjában

A timişoarai dohányjövedéki hivatalnak a költségvetési év első négy hónapjáról kiadott jelentése szerint, a jövedelem a múlt év hasonló időszakaéhoz viszonyítva 6,518,561 lejjel csökkent.

HA JÓT AKAR, csak talpbavessél
DERMATA cipőt vegyen Borbély Pál divatárú üzletéből.
(Városházamellett.)

Nincs többé fejfájás

Bécs. Dr. Schlick új szert alkalmaz a görcsös fejfájások megszüntetésére. Magnézium-szulfát oldatot fecskendez a betegbe s ennek a szerek görcsoldó hatására a legmakacsabb fejfájás is megenyhül.

Női, férfi és gyermek SPORT-cipők legolcsóbb és legjobb anyagból készülnek

BAJÓNÁL

Sir. Miron Cristea 1.

Megkülönböztető jelvényt fognak viselni az iskolás országőrök

Bucuresti. A nemzetevelésügyi minisztérium közleménye szerint, mivelhogy az országőregyenruha megegyezik az iskolai egyenruhával, megkülönböztető jelként az iskolás országőrök karjukon az iskola színeinek megfelelő jelt fognak viselni. A színes bal-karodon hordandó posztódarabon feli kell tűntetni az iskola kezdőbetűit, a tanuló anyakönyvi számát s az országőr szervezet címerét.

Ma, csütörtök este disznótoros vacsora a Koronában!

Döglött ló nyert Amerikában egy versenyt

Az amerikai Moubote városban egy döglött ló nyerte meg a lóversenyt. A Zephir nevű ló ugyanis rivalisával hosszú ideig egyvonalban volt, közvetlen a cél előtt azonban előre ugrott és egy fejhosszal elsőnek futott be a célba. A következő pillanatban a ló összeesett és megdöglött. A versenybírák megállapították, hogy a ló kimúlása a célba való beérés után történt, így tehát Zephir a verseny győztesének tekintendő. Most történt meg először, hogy döglött ló nyert meg lóversenyt.

Rádióműsor

Csütörtök, szeptember 29.

Bucuresti. 7:17 Táncclemezek. 8:35 Dalok. 9:15 Szimfónikus hangverseny. 10:45 Tánccene.

Budapesti. I. 6 Előadás. 6:30 Cigányzene. 7:30 Ének. 8:20 Katonazene. 9:20 Mátray Erzsébet előadása. 10:20 Hírek. 10:20 Jazz. 11:10 Vonósnégyes. 12:10 Hanglemezek.

Péntek, szeptember 30.

Bucuresti. 7:17 Mandoínzene. 7:40 Fuvola. 8:15 Vendéglői zene. 9:20 Andrea Lhemier. Opera.

Budapesti. I. 6 Közvetítés. 6:30 Fuvola. 7:30 Zongora. 7:30 Előadás. 8: Táncclemezek. 9 Operatársulatok. 10:30 Hírek. 10:55 Cigányzene. 12:10 Szalónzene.

Gyakorított bejegyzőpolónót keresek azonnaira. Cim a kiadóban. 1-2

Zongorát, vagy pianinót bérelek. Popovici, Banca Victoria.

Egy takarítónő azonnaira felvétetik a Központi kávéházban.

Éadó Str. Arany 11/b. számú ház és egy asztalszék. 1-5

Állóalma, kézzel szedett, több fajban kapható. Str. Petőfi 18.

Főzni tudó mindenest azonnali belépésre keres Rosu ügyvéd Reg. Carol II 13.

Porszívó gépet kölcsönöz és házhoz szállít Orendi Lajos Regele Carol II 2-3

Kiadó 32. hold szántóföld felesbe, érkezik Lărgeanu Liviu gör. net. telkesznel. 2-2

Hat bucurestii és öt vidéki süketnéma játszik Románia süketnéma válogatottjában a bolgárok ellen.

A mérkőzés október 6-án lesz Bucurestiben. A román csapat kapusa a Brasov melletti Zernesten játszik, nagyszerű képes sőt kapuvédő, akit vakmerőségei a szófiai mérkőzésen „Tigri” néven emlegettek.

Terjessze az „Az Ujság”-ot

AZ ELADOTT MACSKA

Írta: INCZE BÉLA

A Gyuri betegsége nagy csapást jelentett. Mert nemcsak hogy a beteg fiú nyári jövedelme szakadt meg, de anyja se mozdulhatott el a nagy beteg mellől; nem járhatott munkára, napszámrára és így az ő kevéske jövedelme is elmaradt.

Egy nap újabb orvosságot rendelt az orvos. De már semmi pénz se volt a háznál és a szomszédoktól se lehetett kölcsönt kérni, minthogy mind munkában voltak, messze kűng a határon.

A gyógyszerre sürgősen szükség volt, az orvos rendelkezése szerint. És minden segítség hiányzott. Talán a kis macska is érezte a nagy veszedelmet, amelyik gazdája életét fenyegette, mert némán, szomorúan szögezte okos szemét a nehezen pihető, lázas arcu fiúra, aki megfogyva feküdt az ágyon.

A kétségbeesett anyának, amint tekintete a lázas betegről a kis macskára esett, mentőgondolata tamadt. Ez a kis macska segíthet, most a veszedelem órájában! Ha eladná a vámtiszt gyermekeinek, akik többször meg akarták vásárolni, megszerezhetné a macska árán az orvosságot, beteg fiának.

Egy pillantást velett Gyurira és látván, hogy az éppen elszenderült, felvette az ágy mellől a macskát, csöndesen kisurrant a szobából és átsietett a vámtiszt lakására. Könnyezve kínálta ott föl a macskát megvételre, sirás közt panaszkodva el az okot is, amelyik erre kényszeríti. A vámtiszt felesége, míg a gyermekek öröme határian volt, elérzékenyülten fizette ki a kétszeresét annak a legmagasabb árának, amit előbb a gyermekek ígértek a macskáért.

Sietve futott szegény asszony a gyógyszerertárhoz és utközben talán az is eszébe jutott, hogy a kis macska, ime, most meg menti a fia életét, hálaiból, hogy olyan jó szívvel viseltetett iránta.

A gyógyszer hatásán megennyhült a láz. Gyuri már nyugodtabban feküdt az ágyon és szemét kinyitva, körültekintett a szobában.

— Hol a macska?... nyöszörgötte.

— Az udvaron... Kiment... felelte szorongással az anyja.

A fiú megnyugodott, egyidőre, aztán újra megszólalt:

— Anyám... hívja be a macskát...

— Rögtön... csak az orvosságot adom be...

A fiú bevette az orvosságot és ismét elszenderült. Este azonban újra kérdezte:

— Hol a macska?

— Egy kis tejet eszik... a pitvarban... vigasztalta félenken az anyja. Mindjárt bejött.

Reggel ismét kérdezte a macskát Gyuri és minthogy a macskát nem látta, már semmiféle hitegetés se használt.

— Elvesztett a macska!... siránkozott keservesen.

— Nem vesztett el... majd meglátod... az imént is itt volt...

— Nem látom... soha többé... törtelte lázasan, aztán eláltan szóltalanul feküdt az ágyon és a vész pirosság ismét elborította az arcát. Álmában pedig többször megszólalt gyöngye hangja:

— A macská... elvesztett a macska...

Mikor az orvos megérkezett és megvizsgálta betegét, súlyosnak találta állapotát és a gyógyszer pontos adagolását rendelte el.

Eltávozásakor ismét fölhangzott a beteg lájdalma: nyöszörgése:

— A macská... Hol a macskám?...

Mire anyja, akit az önvád, a macska eladásáért mindinkább gyötört, hirtelen átsietett a vámtisztékhez, megkérni őket, hogy

adiák vissza, kölcsönképpen, a macskát, a mie fia jobban lesz. A kaput zárva találta és kérdezősködésére egyik szomszéd azt felelte, hogy a vámtiszt és a családja meg az elmúlt reggel elutazott valahova, szabadságra és a házban senki sincs.

Folyt. köv.

Szülők figyelmébe!

Iskolai könyvek elemi, gimnáziumi kereskedelmi tanulók részére, ugyszintén írószerek, füzetek, táskák, aktatáskák, óvoda táskák nagy választékban olcsó áron **s z e r e z h e t ő b e a**

Székely
könyv- és papíruzetben

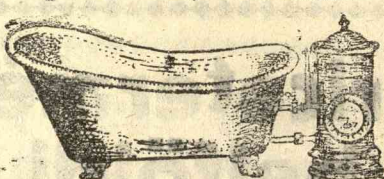
Figyelem, állandóan olcsón, raktáron tartok

Férfi divatcikk, kalap, ing, nyakkendő, zokni, zsebkendő, női divat kalap, selyem kelengye, kézimunka kellék, zsák szőnyeg felvető, stb. kész függönyök, ajándék tárgyak, celoid tálcák, kötött árak, bőrdöndők, retikülök, ernyők, linoleum, viaszos vásznak, gyermek kelengye, divat sálak, sárcipő, gyermek és házi cipő, pipere cikkek és csipkék olcsón

Rubinné üzletében

Fürdőkádak

kocsi névtáblák, bicikliszámok kaphatók
bádóg edények raktáron



NAGY ANTAL bádógosnál

Calea Regele Ferdinand 25.

HA JÓT AKAR, csak talpba vésett DERMATA cipőt vegyen **Borbély Pál** divatárú üzletéből. (Városháza mellett)

Férfi és női szövetek,

vásznak, damasztok, selymek, ágyszerítők, függönyök, ablak roletták, konyha és zsúr garnitúrák, floir törülközők és fürdőlepedők nagy választékban, részletekre is.

ORBÁN KÁROLY

Strada Duca No. 6.

Mindennemű bádógos

munkák, tetők, csatornák, szegők keltetők, szítését, javítását, festését, valamint fürdőkádak és mindennemű edények avítását vállalja. Ugyszintén permetező gépek javítását és átalakítását. Vizvezeték, fürdő szobák, udvari kutak készítését felelősség mellett, szakszerűen vállalja

Varró István

rezmáves, bádógos és vízvezeték-szerelő
Str. Grănicerilor 10.

(Ugyanott egy jó házból való fiú tanulóknak felvétetik.)



SPORT

CFR-Stăruința

Vasárnap délután az oradeai CFR-at látja vendégül a Stăruința Salontán, hogy vele bajnoki mérkőzés keretében összemérje erejét. A találkozóra nagy lelkesedéssel készül a piros feketék csapatának minden egyes tagja, hogy az eddigi hibákat most, ezen a mérkőzésen helyre hozza. Éppen ideje is már, hogy a közönséget jó, eredményes játékkal lepje meg a csapat. Tekintettel a mérkőzés fontosságára, ma délután az összes Stăruința játékosok nagy edzést tartanak, ahol a játékosok teljes számban jelenjenek meg.

Vestul-CSS

A CSS Oradeán játszik vasárnap bajnokit a Vestullal. A mérkőzés előreláthatólag nagy harcot hoz a bajnoki pontokért. A csapatot sokan kísérik Oradeára, hogy buzdítsák őket a megérdemelt győzelem kivívásához.

A CSS vasárnap reggel fél 9 órakor Oradeára megy autóval. Kísérőket oda-vissza 50 leíért visznek. Jelenkezni Apter intézőnél.

Felkéretnek a CSS összes játékosai, hogy holnap, pénteken délután a tréningen teljes számban megjelenni sziveskedjenek. Tréning után játékos gyűlés a klubhelyiségben. Elnökség.

Ha jól akar, csak talpba vésett DERMATA cipőt vegyen **Borbély Pál** divatárú üzletéből. (Városháza mellett)

Egy válóparadicsom, ahol senkisék válik

Amerikában tudvalevően sok olyan kis állam van, melynek törvényei egészen egyszerűvé teszik a házastársak válását. Egyes ilyen helyek egyenesen abból élnek, hogy minden házaspár készsége elválasztanak egymástól, ha odajön és egy napig ott lakik. Ezek közt a válóparadicsomok közt van azonban egy, mely csodálatosképpen a legboldogabb házasságok hazája. A St. Laurence-öbölben fekszik a kis Edward herceg sziget, melynek 1835 ben adta meg a kanadai kormány azt a jogot, hogy a válóperenként nem kell semmi formásra tekinteni, elég ha a két házastárs egyszerűen kijelenti, hogy nem kíván tovább is együtt élni s a bíró erre azonnal kimondja a válást. Ennek ellenére 103 esztendő óta a szigeten egyetlen házaspár sem vált el. Az évszázad folyamán egyszer történt meg, hogy jelentkezett a bíróságon egy házaspár és kérte a válás kimondását, de mielőtt a válást kimondták volna, már visszateptek s kijelentették a bíró előtt, hogy mégis meggondolták a dolgot s nem válnak. Ugy látszik, hogy itt is igazolódik az a tétel, hogy a tiltott dolgok kíváncsok, viszont ami nagyon egyszerű, az eszükbe sem jut az embereknek.

Tip. Gaál & Co. Sionia